

Paweł Ligęza

## Praca dyplomowa

Tytuł pracy: *Pragmatyka przekładu poezji Bułata Okudźawy*

Promotor: prof. dr hab. Tadeusz Szczerbowski

Recenzent: dr Anna Mażulis-Frydel

Rok obrony: 2001

Tytuł zawodowy: magister

Stanowisko: lektor

Katedra Językoznawstwa Rosyjskiego

Zainteresowania naukowe: język i kultura Rosji

Kontakt: telefon służbowy +48 (12) 662 6749; adres e-mail: [pawel.ligeza@up.krakow.pl](mailto:pawel.ligeza@up.krakow.pl); nr pokoju 402

## Działalność dydaktyczna

Prowadzone zajęcia: praktyczna nauka języka rosyjskiego (studia licencjackie i magisterskie)

## Działalność naukowa

Artykuły:

*Из истории перевода поэзии Булата Okudźавы на польский язык*, [w] Научный альманах 3 *Перевод и переводчики* под ред. Р.Р. Чайковского, сс. 40-47, Магадан "КОРДИС" 2002, ISBN 5-89678-042-7.

*Ironia w twórczości poetyckiej Bułata Okudźawy* [w:] *Annales Universitatis Paedagogicae Cracoviensis. Studia Russologica*, red. B. Ostrowski, H. Chodurska, B. Stawarz, T. Szczerbowski, Wydawnictwo Naukowe UP, Kraków 2019, s. 53-65, ISSN 1689-9911.

Recenzje:

*Булат Okudźава: его круг, его век*. Материалы Второй международной научной конференции 30 ноября-2 декабря 2001 года. Переделкино. Москва: Соль 2004, [w] *Przegląd Rusycystyczny* 3, str. 95-97, Katowice-Warszawa 2004, ISSN 0137-298X.

Data aktualizacji: 15.09.2019